No 36746

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 21 avril 2016 |  | April 21, 2016 |
|  |  |  |
| Coram : Les juges Abella, Karakatsanis et Brown |  | Coram: Abella, Karakatsanis and Brown JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :Procureur général du Canada et Commission des libérations conditionnelles du CanadaDemandeurs- et -Benoît Way et Maxime GariépyIntimés |  | BETWEEN:Attorney General of Canada and Parole Board of CanadaApplicants- and -Benoît Way and Maxime GariépyRespondents |
|  |  |  |
| JUGEMENTLa demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-10-005712-144, 2015 QCCA 1576, daté du 1 octobre 2015, est accueillie avec dépens selon l’issue de la cause. |  | JUDGMENTThe application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-10-005712-144, 2015 QCCA 1576, dated October 1, 2015, is granted with costs in the cause.  |

J.C.S.C.

J.S.C.C.